

**WYSE**
I I I I

Dell Wyse 7290 (Z Class Cloud Clients, Model Zx0)

Quick-Start Guide

Products: Z00D (cloud desktop), Z10D, Z50D, Z50S, Z90D7/E7/7B/7p, Z90D8/8B, Z90DW, Z90S7/7p, Z90SW (thin clients)

See accompanying documents in the shipping carton for License Agreement and Warranty information. To find the latest Quick-Start Guide, go to www.dell.com/wyse/manuals and click on the name of your product.

NOTE: A printed copy of the End User License Agreement is included in the shipping box and provided for your reference only. The license at www.dell.com/wyse/licenses as of the purchase date is the controlling licensing agreement. By copying, using, or installing the software or the product, you agree to be bound by those terms.

NOTE: If you use Dell Wyse Device Manager server software for managing this product, download the latest version to ensure compatibility at www.dell.com/wyse/downloads.

CAUTION: Improper connection, mounting, or use of this product could result in component failure or undesired interference. Read Safety Guidelines before setting up and operating this product.



Dell Wyse 7290 (Cloudoví klienti třídy Z, model Zx0)

Stručná úvodní příručka

Produkty: Z00D (cloudový desktop), Z10D, Z50D, Z50S, Z90D7/E7/7B/7p, Z90D8/8B, Z90DW, Z90S7/7p, Z90SW (tenčí klienti)

Licenční smlouvu a informace o záruce naleznete mezi dokumenty dodanými v přepravní krabici. Nejnovější příručku Quick-Start Guide (Stručná úvodní příručka) naleznete na adrese www.dell.com/wyse/manuals po kliknutí na název příslušného produktu.

POZNÁMKA: V přepravním balení naleznete též tištěnou kopii licenční smlouvy s koncovým uživatelem, která je vám poskytnuta pouze pro referenci. Vztah mezi stranami se řídí licenční smlouvou platnou ke dni nákupu, která je uvedena na adrese www.dell.com/wyse/licenses. Kopírováním, používáním či instalací softwaru nebo produktu souhlasíte s tím, že budete vázáni podmínkami této smlouvy.

POZNÁMKA: Budete-li pro správu produktu používat serverový software Dell Wyse Device Manager, zajistěte jeho kompatibilitu stažením nejnovější verze na adrese www.dell.com/wyse/downloads.

UPOZORNĚNÍ: Nesprávné připojení, montáž či používání produktu může mít za následek selhání komponent nebo nežádoucí rušení. Než začnete produkt nastavovat nebo používat, přečtěte si bezpečnostní pokyny.

Dell Wyse 7290 (klienti Cloud klasy Z, model Zx0)

Skrócona instrukcja obsługi

Produkty: Z00D (desktop do zastosowania w chmurze), Z10D, Z50D, Z50S, Z90D7/E7/7B/7p, Z90D8/8B, Z90DW, Z90S7/7p, Z90SW (cienkie klienty)

Umowa licencyjna i informacje o gwarancji znajdują się w pozostałych dokumentach dostarczonych w opakowaniu. Aby znaleźć najnowszą skróconą instrukcję obsługi, należy przejść do strony www.dell.com/wyse/manuals i kliknąć nazwę produktu.

UWAGA: Wydrukowana kopia Umowy licencyjnej użytkownika końcowego jest dołączona w opakowaniu tylko do wglądu użytkownika. Obowiązującą umową licencyjną jest ta znajdująca się na stronie www.dell.com/wyse/licenses w dniu zakupu. Kopiując i instalując oprogramowanie lub produkt, a także korzystając z niego, użytkownik wyraża zgodę na warunki w zawarte w tej umowie.

UWAGA: W przypadku korzystania z oprogramowania serwera Dell Wyse Device Manager do zarządzania tym produktem należy pobrać najnowszą wersję ze strony www.dell.com/wyse/downloads w celu zapewnienia zgodności.

PRZESTROGA: Niewłaściwe podłączenie, montaż lub użytkowanie tego produktu może spowodować uszkodzenie jego elementów lub niechciane zakłócenia. Przed konfiguracją i eksploatacją tego urządzenia należy przeczytać Wytuczne dotyczące bezpieczeństwa.

Dell Wyse 7290 (clienti cloud clasa Z, modelul Zx0)

Ghid de pornire rapidă

Produse: Z00D (desktop de tip cloud), Z10D, Z50D, Z50S, Z90D7/E7/7B/7p, Z90D8/8B, Z90DW, Z90S7/7p, Z90SW (clienti minimali)

Consultați documentele însoțitoare din cutia de carton pentru transport pentru informații privind contractul de licență și garanția. Pentru a consulta cel mai recent ghid de pornire rapidă, accesați www.dell.com/wyse/manuals și faceți clic pe numele produsului dvs.

NOTĂ: Un exemplar tipărit al contractului de licență pentru utilizatorul final este inclus în cutia de carton pentru transport și vă este pus la dispoziție doar ca și referință. Licența de la adresa www.dell.com/wyse/licenses de la data cumpărării reprezintă contractul de licență cu rol normativ. Prin copierea, utilizarea sau instalarea software-ului sau produsului, sunteți de acord să aderăți la termenii din respectivul contract de licență.

NOTĂ: Dacă utilizați software-ul de server Dell Wyse Device Manager (Gestionare dispozitive Wyse Dell) pentru a gestiona acest produs, descărcați cea mai recentă versiune pentru a asigura compatibilitatea de la adresa www.dell.com/wyse/downloads.

ATENȚIE: Conectarea, montarea sau utilizarea necorespunzătoare a acestui produs poate determina defectări ale componentelor sau interferențe nedorite. Citiți secțiunea Instrucțiuni privind siguranța înainte de configurarea și utilizarea acestui produs.

Dell Wyse 7290 (Cloudový klient, trieda Z, model Zx0)

Stručná príručka pre štart

Produkty: Z00D (cloudové riešenie pre stolný počítač), Z10D, Z50D, Z50S, Z90D7/E7/7B/7p, Z90D8/8B, Z90DW, Z90S7/7p, Z90SW (tenkí klienti)

Licenčnú zmluvu a záručné informácie nájdete v dokumentoch, ktoré sú súčasťou vášho produktu na adrese www.dell.com/wyse/manuals a kliknite na názov vášho produktu.

POZNÁMKA: Tlačená kópia Licenčnej zmluvy koncového používateľa sa nachádza v prepravnom obale a slúži iba pre vás ako referencia. Zmluva uvedená na adrese www.dell.com/wyse/licenses k dátumu zakúpenia produktu slúži ako rozhodujúca licenčná zmluva. Skopírovaním, používaním alebo inštaláciou softvéru alebo produktu potvrdzujete váš záväzok k podmienkam v nej uvedeným.

POZNÁMKA: Ak používate softvér Dell Wyse Device Manager na ovládanie tohto produktu, aby ste zaručili kompatibilitu, stiahnite si najnovšiu verziu na adrese www.dell.com/wyse/downloads.

VAROVANIE: Nesprávne pripojenie, montáž alebo používanie tohto produktu môže mať za následok rušenie. Přečítajte si Bezpečnostné pokyny pred nastavením a používaním tohto produktu.



0K90G9A00

Z00D, Z10D, Z50D, Z50S, Z90D7/E7/7B/7p, Z90D8/8B, Z90DW, Z90S7/7p, Z90SW



Components

- 1 Power on/off button/light
- 2 Activity light
- 3 Line out/Speaker out ^[1]
- 4 Microphone in
- 5 USB 2.0 port (2) ^[2]
- 6 Vertical stand
- 7 Wireless antenna port (2) (optional) ^[3]
- 8 DVI-I port (1x DVI-D or 1x VGA)
- 9 DisplayPort connector
- 10 USB 2.0 port (2) ^[2]
- 11 Product information tab
- 12 SuperSpeed USB 3.0 port (2) ^[2]
- 13 Network port, 10/100/1000 Base-T
- 14 +19V Power adapter input
- 15 Serial port (2) (optional) ^[4]
- 16 PS/2 keyboard-only port (optional) ^[4]
- 17 Parallel port (optional) ^[4]
- 18 Lock receptacle
- 19 PS/2-type mouse port located on keyboard

Komponenty

- 1 Tlačítko/kontrolka vypínače
- 2 Kontrolka aktivity
- 3 Výstup Line out / výstup reproduktoru^[1]
- 4 Vstup mikrofonu
- 5 Port USB 2.0 (2) ^[2]
- 6 Vertikální stojan
- 7 Port pro bezdrátovou anténu (2) (volitelné) ^[3]
- 8 Port DVI-I (1x DVI-D nebo 1x VGA)
- 9 Konektor DisplayPort
- 10 Port USB 2.0 (2) ^[2]
- 11 Štítek s informacemi o produktu
- 12 Port SuperSpeed USB 3.0 (2) ^[2]
- 13 Síťový port, 10/100/1000 Base-T
- 14 Vstup pro napájecí adaptér +19 V
- 15 Sériový port (2) (volitelný) ^[4]
- 16 Port PS/2 pouze pro klávesnici (volitelný) ^[4]
- 17 Paralelní port (volitelný) ^[4]
- 18 Otvor pro zámek
- 19 Port typu PS/2 pro myš umístěný na klávesnici

Elementy

- 1 Kontrolka/przycisk włączania/wyłączania zasilania
- 2 Kontrolka działania
- 3 Wyjście liniowe/głośnikowe^[1]
- 4 Wejście mikrofonowe
- 5 Port USB 2.0 (2) ^[2]
- 6 Stojak pionowy
- 7 Port anteny bezprzewodowej (2) (opcjonalny) ^[3]
- 8 Port DVI-I (1x DVI-D lub 1x VGA)
- 9 Złącze portu monitora
- 10 Port USB 2.0 (2) ^[2]
- 11 Karta z informacjami o produkcie
- 12 Port SuperSpeed USB 3.0 (2) ^[2]
- 13 Port sieciowy, 10/100/1000 Base-T
- 14 Wejście zasilacza +19 V
- 15 Port szeregowy (2) (opcjonalny) ^[4]
- 16 Port PS/2 tylko do klawiatury (opcjonalny) ^[4]
- 17 Port równoległy (opcjonalny) ^[4]
- 18 Gniazdo blokady
- 19 Port myszy typu PS/2 znajdujący się na klawiaturze

Componente

- 1 Buton/indicator luminos de pornire/oprire alimentare
- 2 Indicator luminos de activitate
- 3 Ieșire linie/ieșire difuzoare ^[1]
- 4 Intrare pentru microfon
- 5 Port USB 2.0 (2) ^[2]
- 6 Consolă verticală
- 7 Port antenă wireless (2) (opțional) ^[3]
- 8 port DVI-I (1x DVI-D sau 1x VGA)
- 9 Conector port afișaj
- 10 Port USB 2.0 (2) ^[2]
- 11 Etichetă cu informații despre produs
- 12 Port SuperSpeed USB 3.0 (2) ^[2]
- 13 Port de rețea, 10/100/1000 Base-T
- 14 Intrare pentru adaptor de alimentare +19V
- 15 Port serial (2) (opțional) ^[4]
- 16 Port PS/2 doar pentru tastatură (opțional) ^[4]
- 17 Port paralel (opțional) ^[4]
- 18 Port de blocare
- 19 Port mouse de tipul PS/2 situat pe tastatură

Súčasti

- 1 Tlačidlo/kontrolka zapnutia/vypnutia
- 2 Kontrolka aktivity
- 3 Výstup pre Line out/Výstup pre reproduktor ^[1]
- 4 Vstup pre mikrofón
- 5 2 porty USB 2.0 ^[2]
- 6 Vertikálny stojan
- 7 2 porty pre pripojenie antény bezdrôtovej siete (voliteľné) ^[3]
- 8 port DVI-I port (1x DVI-D alebo 1x VGA)
- 9 Konektor DisplayPort
- 10 2 porty USB 2.0 ^[2]
- 11 Štítk s informáciami o produkte
- 12 2 super rýchle porty USB 3.0 ^[2]
- 13 Sieťový port, 10/100/1000, Base-T
- 14 Vstup pre sieť
- 15 2 sériové porty (voliteľné) ^[4]
- 16 Port PS/2 – iba klávesnica (voliteľné) ^[4]
- 17 Paralelný port (voliteľný) ^[4]
- 18 Západka zámku
- 19 Port PS/2 pre myš umiestnený na klávesnici

Components may vary based on model and location.

Komponenty se mohou lišit v závislosti na modelu a lokalitě.

Elementy mogą się różnić w zależności od modelu i lokalizacji.

Componentele pot varia în funcție de model și locație.

Súčasti sa môžu líšiť v závislosti na modeli a lokalite.

^[1] **Warning:** Listening to audio at high volume levels for extended durations can damage your hearing.

Varování: Dlouhodobý poslech příliš hlasitého zvuku může poškodit váš sluch.

Ostrzeżenie: słuchanie dźwięków o dużej głośności przez dłuższy okres czasu może spowodować uszkodzenie słuchu.

Avertizare: Dacă ascultați fișiere audio la un volum ridicat timp îndelungat, auzul vă poate fi afectat.

Varovanie: Počúvanie zvuku vo vysokej hlasitosti počas dlhších časových období môže poškodiť

^[2] Not all USB devices are supported; check with Dell or your Dell representative to find out if a particular device is supported on your product.

Nejsou podporována všechna zařízení USB. Zda váš produkt podporuje konkrétní zařízení zjistíte u společnosti Dell nebo jejího zástupce.

Nie wszystkie urządzenia USB są obsługiwane; aby dowiedzieć się, czy dane urządzenie jest obsługiwane przez urządzenie, należy skontaktować się z firmą Dell lub przedstawicielem firmy Dell.

Nu toate dispozitivele USB sunt suportate; verificați la Dell sau la reprezentantul dvs. Dell dacă un anumit dispozitiv este suportat pe produsul dvs.

Nie sú podporované všetky USB zariadenia; ak chcete zistiť

^[3] Wireless option not available in all localities.

Bezdrátové připojení není k dispozici ve všech lokalitách.

Opcja bezprzewodowa nie jest dostępna we wszystkich lokalizacjach.

Opțiunea wireless nu este disponibilă în toate localitățile.

Bezdrôtová možnosť

^[4] The 2x Serial + 1x PS/2 + 1x Parallel ports is a factory-installed option since it requires a different back panel.

Volitelné lze při výrobě nainstalovat 2x sériový + 1x PS/2 + 1x paralelní port – vyžadují totiž odlišný zadní panel.

Porty 2x szeregowy + 1x PS/2 + 1x równoległy są zainstalowane fabrycznie z uwagą na konieczność użycia innego panelu tylnego.

Porturile 2x Serial + 1x PS/2 + 1x Paralel sunt o opțiune instalată din fabrică și necesită un panou de spate diferit.

Verzia s 2 sériovými portami, 1 portom PS/2 a 1 paralelným portom je predinštalovaná z výroby, keďže si vyžaduje odlišný zadný panel.

Setting Up Your Cloud Client

Be sure you have read Safety Guidelines before setting up and operating this product. Refer to the figures and proceed as follows:

- 1 Make sure the monitor and the cloud client are turned off and disconnected from AC power. Place the cloud client on a desk, or use a Dell-approved mounting accessory kit.
- 2 Make all desired connections (video display and keyboard with mouse are required). Connection to a 10/100/1000 Base-T Ethernet network is required unless an optional WiFi network adapter is used for wireless connection to a network. Additional connections of peripheral devices may be made to the other ports.
- 3 Connect the power adapter to the cloud client power input before connecting to a 100-240V AC, 50-60 Hz electrical outlet, and then press the power button to apply power. When the initialization sequence is complete, the amber activity light changes to green.

Safety Guidelines

Improper connection, mounting, or use of this product could result in component failure or undesired interference. Read the following guidelines before setting up and operating the device.

Setup

- Do not connect to AC power until all other connections (including the power adapter) are made. Connecting or disconnecting components or equipment on the back panel when the device is receiving AC power can cause power surges and damage the device.
- Do not force a connector into its socket. If any undue resistance is encountered, ensure that the connector is correctly oriented to the receptacle.
- For wireless usage and requirements, refer to the regulatory notices in the device's documentation.

Venting and Care

- Mount the device only as shown or in accordance with the instructions provided with Dell-approved mounting accessory kits. Improper orientation could restrict airflow of heat from the device and damage it.
- Allow sufficient space around the device for ventilation; do not place the device in any enclosure that restricts airflow around the device; do not place any objects on the device or block the vent outlets.
For environmental operating specifications, visit: www.dell.com/wyse/Z00D

Power Sources

- For regulatory compliance use only the power adapter that comes with your device or a Dell-approved equivalent. For proper replacement compare the labels on both device and power adapter to ensure that their voltages match.

⚠ WARNING: Use of any other power adapter may damage your device or the power adapter. The damage caused by an improper power adapter is not covered by warranty.

- Accidental loss of power can damage device. Avoid connecting it to any power outlet which can be accidentally switched off. Do not hard reset the device by holding down the power button during normal operation.
- When turning off the device, be sure to perform a complete shutdown (via the user interface or a light press on the power button). Do not disconnect the AC power cord, DC power cord, or shut off power at a circuit breaker (including power strips), etc., to turn off the device.

- Surge protectors for electrical devices are recommended in areas of lightning. However, when lightning is occurring, your equipment should be properly shut down and unplugged from AC power until the storm has passed.
- Be very careful to not interrupt power while the device is downloading a software update.

Battery

The device contains an internal button cell battery replaceable by Dell or one of our Authorized Service Centers. For support, visit: www.dell.com/support

⚠ WARNING: There is a risk of explosion if the battery is replaced by an incorrect type. Always dispose of used batteries according to the instructions accompanying the battery.

⚠ WARNING: Perchlorate Materials - Special Handling May Be Required under California Code of Regulations, title 22. (Only required within the USA.)

Need more information?

Dell Reference Guides - User, Administrator, and related documentation is available at: www.dell.com/wyse/manuals

Dell-Approved Mounting Accessory Kits - Information about approved mounting accessory kit options is available at: www.dell.com/wyse/accessories

Dell Service and Support - Latest software images are available at: www.dell.com/wyse/downloads

Dell Device Manager - Information about Dell remote management software is available at: www.dell.com/wyse/WDM

Dell WSM - Information about Wyse WSM software is available at: www.dell.com/wyse/WSM

Dell and the Environment - Information about Dell compliance with RoHS and with the Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) is available at: www.dell.com/environment

Dell and Recycling - Information about recycling and reuse of Dell products is available at: www.dell.com/recycling

Dell Warranty - The standard warranty is three years from the date of purchase.

Copyright © 2014 Dell Inc. All rights reserved.

This product is protected by U.S. and international copyright and intellectual property laws. Dell and the Dell logo are trademarks of Dell Inc. in the United States and/or other jurisdictions. All other marks and names mentioned herein may be trademarks of their respective companies.

Sept 2014

Dell P/N: K90G9 Rev: A00

Nastavení cloudového klienta

Než začnete tento produkt nastavovat a používat, přečtěte si bezpečnostní pokyny. V souladu s uvedenými obrázky postupujte následovně:

- 1 Ujistěte se, že jsou monitor a cloudový klient vypnuti a odpojeni od střídavého napájení. Umístěte cloudového klienta na stůl nebo použijte montážní sadu schválenou společností Dell.
- 2 Proveďte všechna potřebná připojení (nutné je připojit obrazovku a klávesnici s myší). Není-li pro bezdrátové připojení k síti používán volitelný síť
- 3 Napájecí adaptér nejdříve připojte k napájecímu vstupu cloudového klienta a až poté k elektrické zásuvce (100–240 V stř., 50–60 Hz). Stisknutím vypínače začnete zařízení napájet. Po dokončení inicializační sekvence změní kontrolka aktivity barvu z jantarové na zelenou.

Bezpečnostní pokyny

Nesprávné připojení, montáž či používání tohoto produktu může mít za následek selhání komponent nebo nežádoucí rušení. Než začnete zařízení nastavovat a používat, přečtěte si následující pokyny.

Nastavení

- Střídavé napájení připojte až poté, co připojíte všechna ostatní zařízení (včetně napájecího adaptéru). Připojování nebo odpojování komponent či vybavení na zadním panelu v době, kdy je zařízení napájeno střídavým proudem, může způsobit proudové nárazy a zařízení poškodit.
- Při zapojování konektorů do zdířek na ně nevyvíjejte přílišnou sílu. Cítíte-li nezvyklý odpor, ujistěte se, že jsou konektor a zdířka vzájemně ve správné poloze.
- Informace o používání a požadavcích bezdrátové komunikace naleznete v dokumentaci k zařízení v části zaměřené na soulad s předpisy.

Ventilace a péče

- Zařízení upevňujte pouze v souladu s obrázky nebo s pokyny dodávanými společně s montážními sadami schválenými společností Dell. V nevhodné poloze může dojít k omezení proudění teplého vzduchu ze zařízení, a tím i k poškození zařízení.
- V okolí zařízení ponechte dostatek místa pro ventilaci. Neumísťujte zařízení do skříní, které kolem něj omezují proudění vzduchu. Na zařízení nepokládejte žádné předměty ani neblokujte ventilační otvory. Provozní specifikace prostředí naleznete na adrese: www.dell.com/wyse/Z00D

Zdroje napájení

- Chcete-li vyhovět souladu s předpisy, používejte pouze napájecí adaptér dodaný se zařízením nebo srovnatelný adaptér schválený společností Dell. Chcete-li zajistit správnou výměnu napájecího adaptéru, porovnejte štítky na zařízení i napájecím adaptéru a ověřte, že se používaná napětí shodují.

VAROVÁNÍ: Použitím jakéhokoli jiného napájecího adaptéru může dojít k poškození vašeho zařízení či napájecího adaptéru. Na poškození způsobené nevhodným napájecím adaptérem se nevztahuje záruka.

- Při neočekávané ztrátě energie může dojít k poškození zařízení. Nepřipojujte proto zařízení k zásuvkám, které mohou být neočekávaně vypnuty. Během běžného provozu neprovádějte úplný reset zařízení stisknutím a podržením vypínače.
- Vždy provádějte úplné vypnutí zařízení (prostřednictvím uživatelského rozhraní nebo lehkým stiskem vypínače). Zařízení nevypínejte odpojením napájecích kabelů pro střídavý či stejnosměrný proud ani dodávku elektřiny nevypínejte elektrickým jističem (včetně prodlužovacích kabelů) atd.

- V místech, kde často dochází k bouřkám s blesky, doporučujeme používat přepětové ochrany elektrických zařízení. Během bouřky s blesky by ale až do jejího skončení mělo být zařízení vypnuté a odpojené od zdroje střídavého napájení
- Dbejte na to, aby nedošlo k přerušení dodávky energie během stahování aktualizace softwaru.

Baterie

Zařízení obsahuje vnitřní knoflíkovou baterii, kterou smí vyměňovat společnost Dell nebo jedno z našich autorizovaných servisních center Authorized Service Center. Podporu naleznete na adrese: www.dell.com/support

VAROVÁNÍ: Je-li baterie nahrazena nesprávným typem, hrozí riziko výbuchu. Použité baterie vždy likvidujte v souladu s pokyny k baterii.

VAROVÁNÍ: Materiály s obsahem chloristanů – v souladu s hlavou 22 sbírky kalifornských předpisů California Code of Regulations může být vyžadována speciální manipulace. (Vyžadováno pouze v USA.)

Máte zájem o další informace?

Referenční příručky společnosti Dell – dokumentace pro uživatele a správce a související dokumentace je k dispozici na adrese: www.dell.com/wyse/manuals

Montážní sady schválené společností Dell – informace o schválených montážních sadách jsou k dispozici na adrese: www.dell.com/wyse/accessories

Servis a podpora společnosti Dell – nejnovější bitové kopie softwaru jsou k dispozici na adrese: www.dell.com/wyse/downloads

Dell Device Manager – informace o softwaru Dell pro vzdálenou správu jsou k dispozici na adrese: www.dell.com/wyse/WDM

Dell WSM – informace o softwaru Wyse WSM jsou k dispozici na adrese: www.dell.com/wyse/WSM

Dell a životní prostředí – informace o souladu Dell se směrnicí RoHS a se směrnicí o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) jsou k dispozici na adrese: www.dell.com/environment

Dell a recyklace – informace o recyklaci a repasování produktů značky Dell jsou k dispozici na adrese: www.dell.com/recycling

Záruka společnosti Dell – standardní záruční období jsou tři roky od data zakoupení zařízení.

Copyright © 2014 Dell Inc. Všechna práva vyhrazena.

Tento produkt je chráněn americkými a mezinárodními zákony o autorských právech a zákony o ochraně duševního vlastnictví. Dell a logo Dell jsou obchodní značky společnosti Dell Inc. ve Spojených státech anebo v jiných jurisdikcích. Všechny ostatní značky a názvy uvedené v tomto dokumentu mohou být obchodní značky společností, které je vlastní.

Září 2014

Dell Č. dílu: K90G9 Rev. A00

Konfiguracja klienta Cloud

Należy pamiętać o przeczytaniu Wytycznych dotyczących bezpieczeństwa przed konfiguracją i eksploatacją tego urządzenia. Należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami, odwołując się do zamieszczonych rysunków:

- 1 Upewnić się, że monitor i klient cloud są wyłączone i odłączone od zasilania. Umieścić klienta cloud na biurku lub użyć zestawu montażowego zatwierdzonego przez firmę Dell.
- 2 Wykonać wszystkie konieczne połączenia (wyświetlacz wideo, klawiatura i mysz są wymagane). Połączenie z siecią Ethernet 10/100/1000 Base-T jest wymagane, chyba że używany jest opcjonalny adapter sieci Wi-Fi do bezprzewodowego połączenia z siecią. Dodatkowe urządzenia peryferyjne można podłączyć do innych portów.
- 3 Podłączyć zasilacz do wejścia zasilania klienta cloud przed podłączeniem do gniazdka elektrycznego prądu przemiennego 100-240 V, 50-60 Hz, a następnie nacisnąć przycisk zasilania w celu załączenia zasilania. Gdy proces uruchamiania zostanie zakończony, pomarańczowa kontrolka działania zmieni kolor na żółty.

Wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

Nieprawidłowe podłączenie, instalacja lub użytkowanie tego produktu może doprowadzić do uszkodzenia jego elementów lub powodować niepożądane zakłócenia. Przed konfiguracją i eksploatacją tego urządzenia należy przeczytać poniższe wytyczne.

Konfiguracja


- Nie podłączać zasilania przed wykonaniem wszystkich innych połączeń (łącznie z zasilaczem). Podłączanie i odłączanie elementów lub sprzętu w tylnym panelu, gdy zasilanie jest podłączone do urządzenia, może skutkować przepięciami i zniszczyć urządzenie.
- Nie używać siły podczas podłączania złącza do gniazda. Jeśli napotkany zostanie nadmierny opór, sprawdzić, czy złącze jest odpowiednio zorientowane w stosunku do gniazda.
- Informacje dotyczące korzystania z łączności bezprzewodowej i wymagań z tym związanych znajdują się w dokumentacji urządzenia.

Wentylacja i dbanie o sprzęt

- Urządzenie należy zamontować wyłącznie w przedstawiony sposób lub zgodnie z dostarczonymi instrukcjami przy użyciu zatwierdzonych przez firmę Dell zestawów montażowych. Nieprawidłowa orientacja może ograniczyć przepływ powietrza i odprowadzanie ciepła od urządzenia i je uszkodzić.
- Należy zapewnić odpowiednią ilość miejsca wokół urządzenia w celu wentylacji. Nie umieszczać urządzenia w miejscu ograniczającym przepływ powietrza wokół urządzenia; nie umieszczać żadnych obiektów na urządzeniu ani nie blokować wylotów wentylacyjnych.
Specyfikacje dotyczące obsługi niezagrażającej środowisku można znaleźć na stronie: www.dell.com/wyse/Z00D

Źródła zasilania


- W celu zapewnienia zgodności z przepisami należy korzystać tylko z zasilaczy dostarczonych z urządzeniem lub zatwierdzonych przez firmę Dell modeli zastępczych. W przypadku wymiany należy porównać etykiety na urządzeniu i zasilaczu w celu zapewnienia zgodności napięć.


 **OSTRZEŻENIE:** Korzystanie z jakiegokolwiek innego zasilacza może spowodować uszkodzenie urządzenia lub zasilacza. Zniszczenia spowodowane zastosowaniem niewłaściwego zasilacza nie są objęte gwarancją.

- Przypadkowa utrata zasilania może spowodować uszkodzenie urządzenia. Nie należy podłączać urządzenia do gniazdka, które może zostać przypadkowo wyłączone. Podczas normalnej pracy urządzenia nie należy wykonywać tzw. twardego resetu poprzez przytrzymanie przycisku zasilania.
- Gdy zachodzi potrzeba wyłączenia urządzenia, należy przeprowadzić pełne wyłączenie (tzn. z poziomu interfejsu użytkownika lub przez krótkie naciśnięcie przycisku zasilania). Nie odłączać przewodu zasilania prądem przemiennym, prądem stałym ani nie wyłączać zasilania wyłącznikiem (uwzględniając listwy zasilające) itp. w celu wyłączenia urządzenia.
- Zalecane jest stosowanie ograniczników napięciowych do urządzeń elektrycznych w obszarach, w których występują burze. Jednak podczas trwania burzy należy prawidłowo wyłączyć urządzenie i odłączyć je od gniazda zasilania.
- Należy zachować szczególną ostrożność, aby nie przerwać zasilania w momencie pobierania aktualizacji oprogramowania.

Akumulator

Urządzenie wyposażone jest w wewnętrzną baterię pastylkową, którą można wymienić w firmie Dell lub w autoryzowanych centrach serwisowych. Informacje dotyczące wsparcia można znaleźć na stronie: www.dell.com/support

 **OSTRZEŻENIE:** Istnieje ryzyko eksplozji w przypadku umieszczenia baterii niewłaściwego typu. Zawsze należy utylizować zużyte baterie zgodnie z instrukcjami dołączonymi do baterii.

 **OSTRZEŻENIE:** Materiały z nadchloranu — może być wymagane specjalne postępowanie zgodnie z Kodeksem ustaleń w stanie Kalifornia (California Code of Regulations), tytuł 22. (Wymagane tylko na terenie Stanów Zjednoczonych.)

Dodatkowe informacje

Instrukcje referencyjne firmy Dell — dokumentacja użytkownika, administratora i inne powiązane dokumentacje są dostępne na stronie: www.dell.com/wyse/manuals

Zatwierdzone przez firmę Dell zestawy montażowe — informacje o zatwierdzonych zestawach akcesoriów montażowych są dostępne na stronie: www.dell.com/wyse/accessories

Serwis i wsparcie firmy Dell — najnowsze obrazy oprogramowania są dostępne na stronie: www.dell.com/wyse/downloads

Oprogramowanie Dell Device Manager — informacje o oprogramowaniu do zdalnego zarządzania firmy Dell są dostępne pod adresem: www.dell.com/wyse/WDM

Oprogramowanie Dell WSM — informacje o oprogramowaniu Wyse WSM są dostępne na stronie: www.dell.com/wyse/WSM

Dell i środowisko naturalne — informacje o zgodności standardów stosowanych w firmie Dell z dyrektywą RoHS i zasadami utylizacji odpadów elektrycznych i elektronicznych (WEEE) są dostępne na stronie: www.dell.com/environment

Dell i recykling — informacje o recyklingu i ponownym wykorzystywaniu produktów firmy Dell są dostępne na stronie: www.dell.com/recycling

Gwarancja firmy Dell — standardowy okres gwarancji trwa trzy lata od daty zakupu.

Copyright © 2014 Dell Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Ten produkt jest chroniony prawem autorskim i prawem własności intelektualnej Stanów Zjednoczonych i międzynarodowym. Nazwa Dell i logo firmy Dell są znakami towarowymi firmy Dell Inc. w Stanach Zjednoczonych i/lub innych jurysdykcjach. Wszelkie pozostałe znaki i nazwy handlowe wspomniane w tej dokumentacji mogą być znakami towarowymi odpowiednich firm.

Wrzesień 2014

Dell Nr ref.: K90G9 Wersja: A00

Configurarea clientului dvs. de tip cloud

Asigurați-vă că ați citit Instrucțiunile privind siguranța înainte de a configura și utiliza acest produs. Consultați imaginile și urmați indicațiile de mai jos:

- 1 Asigurați-vă că monitorul și clientul cloud sunt opriți și deconectați de la sursa de alimentare c.a. Așezați clientul cloud pe un birou sau folosiți un kit cu accesorii de montare aprobat de Dell.
- 2 Faceți toate conexiunile dorite (sunt necesare un afișaj video și tastatură cu mouse). Conectarea la o rețea 10/100/1000 Base-T Ethernet este necesară, cu excepția cazului în care se utilizează un adaptor de rețea WiFi opțional pentru conectarea wireless la o rețea. Conectările suplimentare ale dispozitivelor periferice se pot face la celelalte porturi.
- 3 Conectați adaptorul de alimentare la alimentarea cu putere a clientului cloud înainte de conectarea la o priză electrică de 100-240 V c.a., 50-60 Hz, apoi apăsați pe butonul de pornire pentru a aplica energie electrică. Când secvența de inițializare este finalizată, indicatorul luminos de activitate își schimbă culoarea din galben în verde.

Instrucțiuni privind siguranța

Conectarea, montarea sau utilizarea necorespunzătoare a acestui produs poate determina defectări ale componentelor sau interferențe nedorite. Citiți următoarele instrucțiuni înainte de configurarea și utilizarea acestui produs.

Configurare


- Nu efectuați conectarea la alimentarea c.a. decât după realizarea tuturor conexiunilor (inclusiv adaptorul de alimentare). Conectarea sau deconectarea componentelor sau a echipamentelor pe panoul din spate când dispozitivul primește alimentare c.a. poate determina supratensiune energetică și vă poate afecta dispozitivul.
- Nu forțați un conector în mufa aferentă. Dacă întâmpinați rezistență excesivă, verificați orientarea corectă a conectorului spre priza de curent.
- Pentru utilizarea opțiunii wireless și cerințele aferente, consultați notificările de reglementare din documentația dispozitivului.

Ventilare și întreținere

- Montați dispozitivul doar conform indicațiilor sau în conformitate cu instrucțiunile furnizate împreună cu kiturile cu accesorii de montare aprobate de Dell. Orientarea necorespunzătoare poate restricționa circulația aerului cald de la dispozitiv, acesta putând fi deteriorat.
- Lăsați spațiu suficient în jurul dispozitivului pentru ventilare; nu puneți dispozitivul în vreun loc închis care să restricționeze circulația aerului în jurul dispozitivului; nu așezați obiecte pe dispozitiv și nu blocați găurile de aerisire.
Pentru specificațiile de funcționare legate de mediu, accesați: www.dell.com/wyse/Z00D

Surse de alimentare


- Din motive de conformitate normativă, utilizați doar adaptorul de alimentare care este furnizat împreună cu dispozitivul dvs. sau un adaptor echivalent aprobat de Dell. Pentru o înlocuire corectă, comparați eticheta de pe dispozitiv cu cea de pe adaptorul de alimentare pentru a vă asigura că tensiunile specificate corespund.


 **AVERTISMENT: Utilizarea oricărui alt adaptor de alimentare poate deteriora dispozitivul dvs. sau adaptorul de alimentare. Deteriorarea cauzată de un adaptor de alimentare necorespunzător nu este acoperită de garanție.**

- Întreruperea accidentală a alimentării poate deteriora dispozitivul. Evitați conectarea dispozitivului la vreo priză de alimentare care poate fi deconectată accidental. Nu efectuați o resetare din fabrică a dispozitivului ținând apăsat butonul de pornire în timpul funcționării normale.
- Când opriți dispozitivul, asigurați-vă că efectuați o oprire completă (prin interfața de utilizator sau o apăsare ușoară a butonului de pornire). Nu deconectați cablul de alimentare c.a., cablul de alimentare c.c. și nu opriți alimentarea la un întrerupător (inclusiv prelungitoare) etc., pentru a opri dispozitivul.
- În zone cu descărcări electrice luminoase se recomandă dispozitivele de protecție la supratensiune pentru echipamente electrice. Totuși, în momentul fulgerării, echipamentul dvs. trebuie să fie oprit corespunzător și deconectat de la alimentarea c.a. până la terminarea furtunii.
- Aveți grijă să nu întrerupeți alimentarea când dispozitivul descarcă o actualizare de software.

Baterie

Dispozitivul conține o baterie rotundă internă care poate fi înlocuită de Dell sau la unul din centrele noastre autorizate de service. Pentru asistență, accesați: www.dell.com/support

 **AVERTISMENT: Există risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu una de tip greșit. Întotdeauna eliminați bateriile uzate în conformitate cu instrucțiunile care însoțesc bateria.**

 **AVERTISMENT: Materiale cu conținut de perclorat - Poate fi necesară manipulare specială, în baza Codului de reglementări din statul California, secțiunea 22. (Necesar doar pe teritoriul S.U.A.)**

Aveți nevoie de mai multe informații?

Ghiduri de referință Dell - Ghidul utilizatorului, ghidul administratorului și documentația aferentă sunt disponibile la adresa: www.dell.com/wyse/manuals

Kituri cu accesorii de montare aprobate de Dell - Informații despre opțiunile de kituri cu accesorii de montare aprobate sunt disponibile la adresa: www.dell.com/wyse/accessories

Service și asistență Dell - Cele mai recente imagini cu software sunt disponibile la adresa: www.dell.com/wyse/downloads

Gestionare dispozitive Dell - Informații despre software-ul Dell de gestionare de la distanță sunt disponibile la adresa: www.dell.com/wyse/WDM

WSM Dell - Informații despre software-ul Wyse WSM sunt disponibile la adresa: www.dell.com/wyse/WSM

Dell și mediul - Informații despre conformitatea Dell cu restricțiile în utilizarea unor substanțe periculoase și cu prevederile privind de www.dell.com/environment

Dell și reciclarea - Informații despre reciclarea și reutilizarea produselor Dell sunt disponibile la adresa: www.dell.com/recycling

Garanția Dell - Garanția standard este de trei ani de la data cumpărării.

Drepturi de autor © 2014 Dell Inc. Toate drepturile rezervate.

Acest produs este protejat de legile din S.U.A. și de legile internaționale privind drepturile de autor și proprietatea intelectuală. Dell și sigla Dell sunt mărci comerciale ale Dell Inc. în Statele Unite și/sau alte jurisdicții. Toate celelalte mărci și denumiri menționate aici pot fi mărci comerciale ale companiilor respective.

Sept 2014

Dell N/C: K90G9 Rev. A00

Nastavenie vášho cloudového klienta

Pred nastavovaním a používaním tohto výrobku si najprv prečítajte Bezpečnostné pokyny. Pozrite si obrázky a postupujte nasledovne:

- 1 Uistite sa, že monitor aj tenký klient sú vypnuté a odpojené z napájania. Položte tenkého klienta na stôl alebo použite súpravu na prichytenie schválenú spoločnosťou
- 2 Vykonajte všetky potrebné prepojenia (video displej a klávesnica s myšou sú nevyhnutné). V prípade, že voliteľný sie
- 3 Sie–240 V AC, 50–60 Hz, potom zapnite cloudového klienta stlačením tlačidla zapnutia. Po skončení spustenia sa kontrolka aktivity rozsvieti na zeleno.

Bezpečnostné pokyny

Nesprávne pripojenie, montáž alebo používanie tohto produktu môže spôsobiť poškodenie súčastí zariadenia alebo nežiaduce rušenie.

Nasledujúce pokyny si prečítajte pred začiatkom nastavenia a používania zariadenia.

Nastavenie

- Do napájania zapojte až po vykonaní všetkých ostatných pripojení (vrátane sieťového adaptéra). Pripájanie alebo odpájanie súčastí alebo zariadení k zadnému panelu pri pripojení zariadenia k napájaniu môže spôsobiť prepätie a poškodenie zariadenia.
- Konektor do zásuvky nezasúvajte silou. V prípade neprimeraného odporu skontrolujte správne natočenie konektora k zásuvke.
- Pre bezdrôtové používanie a požiadavky si pozrite regulačné oznámenia uvedené v dokumentácii k zariadeniu.

Vetranie a starostlivosť

- Zariadenie pripevňujte iba tak, ako je to znázornené v pokynoch uvedených k montážnym súpravám príslušenstva schváleného spoločnosťou Dell. Nesprávne otočenie zariadenia by mohlo zabrániť prúdeniu tepla zo zariadenia a poškodiť ho.
- Okolo zariadenia ponechajte dostatok miesta na vetranie; zariadenie neumiestňujte na miesto, kde je obmedzené prúdenie vzduchu okolo zariadenia; na zariadenie nepokladajte žiadne objekty a neblokujte vetracie otvory. Ak chcete informácie o špecifikáciách týkajúcich sa prevádzky vo vz www.dell.com/wyse/Z00D

Zdroje napájania

- Aby ste dosiahli zhodu s regulačnými požiadavkami, používajte iba zdroj napájania dodávaný so zariadením, prípadne iný zdroj schválený spoločnosťou Dell. V prípade nahradenia porovnajte štítky na oboch zariadeniach a na napájacom adaptéri, aby ste zaistili, že napätie je to isté.

⚠ VÝSTRAHA: Použitie akéhokoľvek iného napájacieho adaptéra môže poškodiť vaše zariadenie alebo adaptér. Poškodenie spôsobené použitím nesprávneho napájacieho adaptéra nie je kryté zárukou.

- Náhla strata napájania môže poškodiť zariadenie. Nezapínajte do zástrčky, ktorú je možné náhodne vypnúť. Nepoužívajte tvrdý reset zariadenia stlačením tlačidla zapnutia počas štandardnej prevádzky.
- Pri vypínaní zariadenia sa uistite, že vykonáte úplné vypnutie (prostredníctvom užívateľského rozhrania alebo jemného stlačenia tlačidla zapnutia). Zariadenie nevypínajte odpojením napájacieho kábla, vypnutím ističa (vrátane predlžovacieho kábla), atď.
- V oblastiach s častým výskytom bleskov sa odporúča použitie prepäťovej ochrany pre elektrické zariadenia. V prípade búrky s bleskami by ste však mali zariadenie riadne vypnúť a odpojiť ho z napájania až do skončenia búrky.

- Pri sťahovaní aktualizácie softvéru dávajte pozor, aby ste neprerušili napájanie zariadenia.

Batéria

Súčasťou zariadenia je zabudovaná gombíková batéria, ktorú môže vymeniť iba spoločnosť Dell alebo jedno z našich autorizovaných servisných centier. Ak potrebujete odporu, navštívte stránku: www.dell.com/support

⚠ VÝSTRAHA: Nebezpečenstvo výbuchu batérie v prípade výmeny za nesprávny typ. Použité batérie vždy likvidujte v súlade s pokynmi priloženými k batérii.

⚠ VÝSTRAHA: Materiály obsahujúce chloristan – na základe Zbierky zákonov Kalifornie, Čiastka 22, sa môže vyžadovať špeciálne zaobchádzanie. (Vyžaduje sa iba v USA.)

Potrebujete viac informácií?

Referenčné príručky Dell – Používateľ, administrátor a súvisiace dokumenty sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/wyse/manuals

Montážne súpravy pre príslušenstvo schválené spoločnosťou – Informácie o schválených montážnych súpravách pre príslušenstvo sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/wyse/accessories

Servis a podpora spoločnosti Dell – Najnovšie obrázky softvéru sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/wyse/downloads

Softvér Dell Device Manager – Informácie o softvéri spoločnosti Dell pre vzdialenú správu sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/wyse/WDM

Dell WSM – Informácie o softvéri Wyse WSM sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/wyse/WSM

Spoločnosť – Informácie o zhode spoločnosti Wyse so smernicou ES o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok (RoHS) a so smernicou ES o odpadových elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE) sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/environment

Spoločnosť – Informácie o recyklácii a opätovnom použití produktov spoločnosti Dell sú k dispozícii na adrese: www.dell.com/recycling

Záruka na produkty Dell – Štandardná záručná doba je tri roky od dátumu zakúpenia produktu.

Autorské práva © 2014 Dell Inc. Všetky práva vyhradené.

Tento produkt je chránený medzinárodnými zákonmi a zákonmi USA na ochranu autorských práv a ochranu duševného vlastníctva. Dell a logo Dell sú ochrannými známkami spoločnosti Dell Inc. v USA a/alebo v iných jurisdikciách. Všetky ostatné známky a názvy tu uvedené sú ochrannými známkami ich príslušných spoločností.

Sept 2014

Dell Č. dielu: K90G9 Rev. A00

